



I GB F	ISTRUZIONI D'USO INSTRUCTIONS FOR USE MODE D'EMPLOI	D E P	BEDIENUNGSANLEITUNG INSTRUCCIONES DE USO INSTRUÇÕES DE USO
--------------	---	-------------	--

Questo manuale deve essere letto e compreso in accordo al libretto generico "Istruzioni d'uso e manutenzione".

This manual must be read and followed in accordance with the generic "Instructions for Use and Maintenance" booklet.

Ce manuel doit être lu et compris en accord avec la notice générale "Mode d'emploi et d'entretien".

Dieses Handbuch ist in Verbindung mit dem allgemeinen Handbuch "Gebrauchs- und Wartungsanleitung" zu lesen und zu verstehen.

Este manual debe leerse y comprenderse de acuerdo con el manual general "Instrucciones de uso y mantenimiento"

Este manual deve ser lido e interpretado de acordo com o livro genérico "Instruções de uso e manutenção"

59
HT

**S
E
R
I
E
S**



Modello Model Modèle Modell Modelo Modelo	Portata Flow rate Débit Förderstrom Caudal Fluxo		Pressione Pressure Pression Druck Presión Pressão			g/m rpm t/m upm r/m r/m	Potenza Power Puissance Leistung Potencia Poder		Peso Weight Poids Gewicht Peso Peso	Lt.	
	l/min	gpm	bar	MPa	psi		Hp	kW	Kg	Ibs	
C3W2013HT	13	3.43	200	20	2900	1450	6.80	5.00	9.5	21.0	0.65
C3W2015HT	15	3.96	200	20	2900	1450	7.80	5.74	9.5	21.0	0.65
C3W2021HT	21	5.55	200	20	2900	1450	10.90	8.00	9.5	21.0	0.65

DIS. COD. 59.9507.00

20 Nm

46

53

54

52

51

40

20 Nm

44

57

39

38

37

32

12

11

10

6 Nm

47

56

55

48

56

48

56

48

56

48

56

48

56

48

56

48

56

48

56

48

56

48

56

48

56

48

56

22

23

24

25

26

40 Nm

30

31

28

29

40 Nm

30

31

32

33

130 Nm

9

8

7

6

4

5

3

2

1

20 Nm

20

19

18

17

16

15

14

13

12

10

9

8

7

6

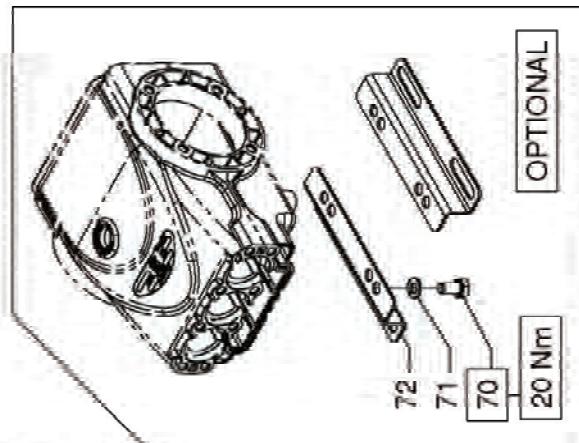
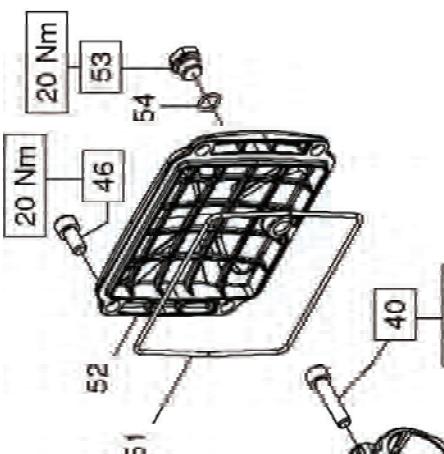
5

4

3

2

1



C3W HT
SERIE 59

Lubrificare con grasso al silicone
OCILIS cod. 12.0016.00

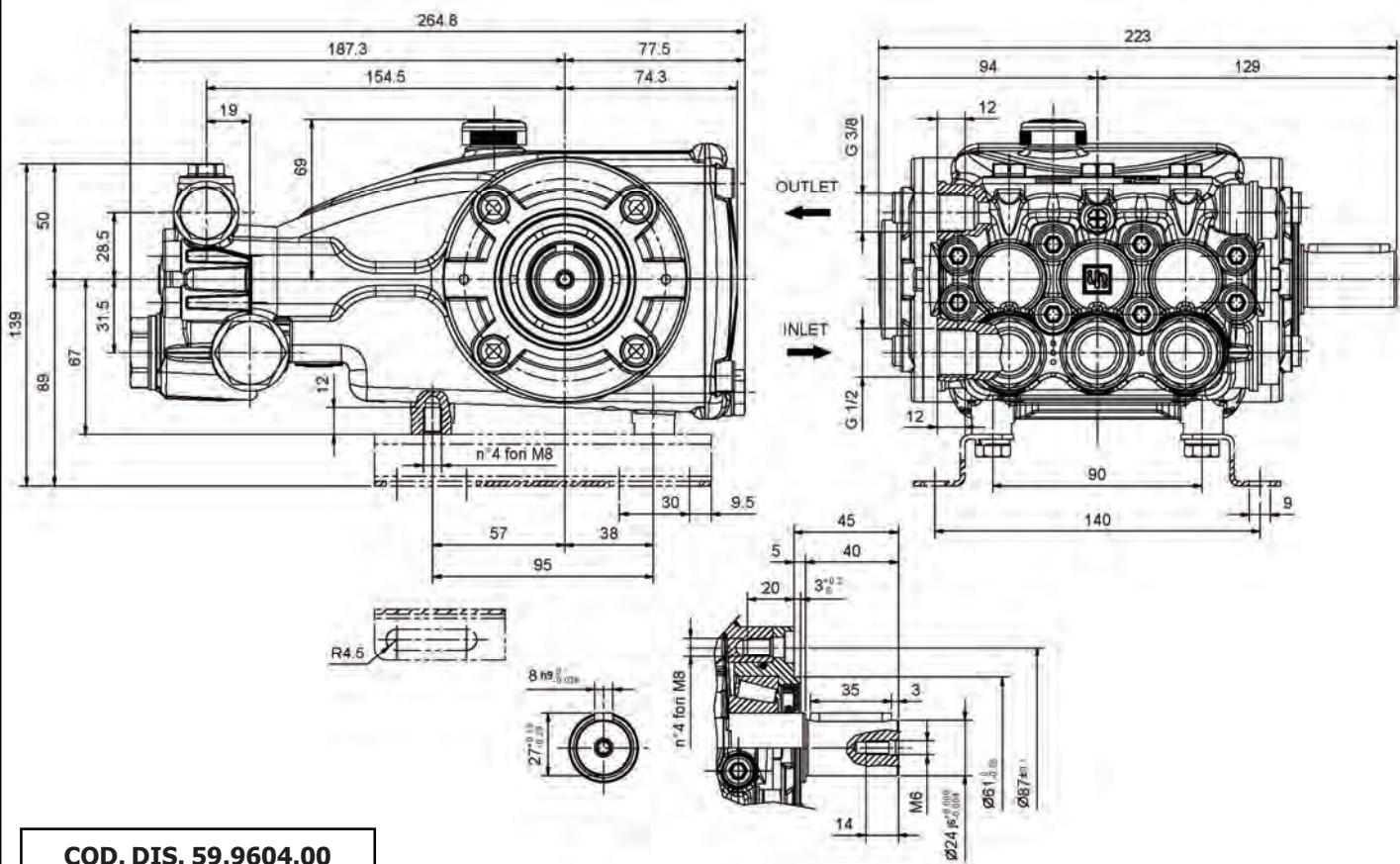
Fissare con Loctite 542
colore ROSSO cod. 12.0062.00

C3W2013HT - C3W2015HT - C3W2021HT	
PISTONE - PISTON D. 20	
C3W2013HT	C3W2015HT
C3W2021HT	

KIT RICAMBI - SPARE KITS		PISTONE - PISTON D. 20		PISTONE - PISTON D. 22	
KIT Nr.	KIT 0269	KIT 0292	KIT 0271	KIT 0350	KIT 0409
Posizioni incluse Positions included	2 - 3 - 4 5 - 6 - 13 14 - 15 - 16 17 - (7) - (18)	8 - 9 19 - 20	36	22 - 24 26 27	22 - 23 24 - 26 27
Nr. Pcs.	3	3	3	3	1
					1

POS	COD.	DESCRIZIONE - DESCRIPTION - KIT	NR	POS	COD.	DESCRIZIONE - DESCRIPTION - KIT	NR	
1	59.1220.36	Testata pompa D. 20	1	23	59.6072.01	Gr. supp. guarn./boccola D. 20	409	
	59.1221.36	Testata pompa D. 22		23	59.6073.01	Gr. supp. guarn./boccola D. 22	410	
2	36.2025.51	Guida valvola d'aspirazione	3	24	90.3612.00	OR D. 31.47x1.78 NBR 70SH 212	350	
	94.7376.00	Molla Dm. 9.4x14.8			352	409	410	
4	36.2001.76	Valvola sferica	269	26	90.2250.00	An. ten. alt. D.20.0x26.15 LP CW	350	
	36.2003.66	Sede valvola d'aspirazione	269		409	409	410	
6	90.3841.00	OR D. 17.13x2.62 NBR 70SH 3068	269	27	59.2112.70	Anello per tenuta D. 20	409	
	7	36.7115.01	Gr. valvola d'aspirazione	269	59.2119.70	Anello per tenuta D. 22	410	
8	90.3847.00	OR D. 20.29x2.62 NBR 90SH 3081	3	28	98.2099.00	Tappo G 3/8"x13	1	
	9	98.2225.00	Tappo M 24x1.5x16.7	292	29	96.7380.00	Rosetta D. 17.5x23.0x1.5	1
10	99.1690.00	Vite M 5x55	3	30	98.2179.00	Tappo G 1/2"x10	1	
	11	96.6905.00	Rosetta D. 5.0x11.5x0.4	3	31	96.7514.00	Rosetta D. 21.5x27.0x1.5	1
12	59.0400.09	Pistone D. 20x42	3	32	96.6990.00	Rosetta D. 7.5x23.0x0.5	3	
	59.0401.09	Pistone D. 22x42		33	59.2110.82	Guarnizione spugna D. 3.0x103.0	1	
13	90.3674.00	OR D. 12.00x2.00 NBR 70SH	269	34	59.0101.22	Carter pompa	1	
	14	36.2113.66	Sede valvola di mandata	269	35	58.2104.51	Protezione	1
15	36.2112.76	Valvola sferica	269	36	90.1555.50	Anello rad. D. 15.0x24.0x5.0/7.0	271	
16	94.7333.00	Molla Dm. 6.2x10.4	269	37	59.0500.66	Guida pistone	3	
17	36.2111.51	Guida valvola di mandata	269	38	97.7399.00	Spinotto D. 14x34	3	
18	36.7193.01	Gr. valvola di mandata	269	39	59.0300.01	Biella	3	
19	90.3593.00	OR D. 15.60x1.78 NBR 70SH 2062	292	40	99.3099.00	Vite serraggio biella M 8x35	6	
	98.2137.50	Tappo M18x1.5x10	292	41	59.1502.22	Coperchio laterale lato spia	1	
20	99.3175.00	Vite M 8x60 UNI 5931	8	42	90.3877.00	OR D. 39.34x2.62 NBR 70SH 3156	1	
	90.2260.00	Anello ten. alt. D. 20.0x30.0x1.0 HP	350	43	70.2118.01	Spia livello olio	1	
22	90.2312.00	Anello ten. alt. D. 22.0x32.0x1.0 HP	352	44	59.0201.35	Albero ecc. C.13 - C3W2021	1	
			410		59.0203.35	Albero ecc. C.12 - C3W2015		
					59.0203.35	Albero ecc. C.10 - C3W2013		

**DIMENSIONI D'INGOMBRO – OVERALL DIMENSIONS – DIMENSIONS D'ENCOMBREMENT
RAUMBEDARF – DIMENSIONES TOTALES – DIMENSÕES**



COD. DIS. 59.9604.00